

[Wichteg Informatioune vun der Police am Kader vun Abréch](#)

An deene leeschten Deeg ass et virun allem während den Owesstonnen zu enger Rei Abréch komm. D'Police geet dovun aus, dass et sech ém méi Täter handelt, déi och weiderhi wäerten Abréch begoen.

Sollten lech an deem Zesummenhang verdächtig Persounen oder Autoen opfalen, da mellt dës w.e.g. direkt énner der Noutruffnummer 113 vun der Police.

Weider Rotschléi:

- Späert all Dieren a Fénsteren, och bei de Garagen a Kelleren, wann der net doheem sidd.
- Aktivéiert är Alarmanlag, och wann der némme kuerz fort sidd.
- Maacht owes d'Luuchten am Haus un.

Weider Informatioune fir sech géint Abréch ze schütze fannt Dir énner police.lu/prevention.

[Informations importantes de la Police en rapport avec les cambriolages](#)

Ces derniers jours, les cambriolages se sont multipliés, principalement en soirée. La Police suppose qu'il y a plusieurs auteurs qui continueront à être actifs.

Si vous remarquez des personnes ou des véhicules suspects dans ce contexte, nous vous prions d'en informer immédiatement la Police en appelant le numéro d'urgence 113.

D'autres conseils :

- Fermez toujours toutes les portes et fenêtres, y compris celles des garages et des caves, lorsque vous n'êtes pas à la maison.
- Activez votre système d'alarme, même en cas de courte absence.
- Allumez les lumières de votre maison le soir.

Vous trouverez d'autres conseils pour vous protéger contre les cambriolages sur police.lu/prevention.

[Wichtige Informationen der Polizei in Zusammenhang mit Einbrüchen](#)

In den letzten Tagen kam es hauptsächlich in den Abendstunden zu vermehrten Einbrüchen. Die Polizei geht von mehreren Tätern aus, die auch weiterhin aktiv sein werden.

Sollten Ihnen in diesem Zusammenhang verdächtige Personen oder Fahrzeuge auffallen, bitten wir Sie, umgehend die Polizei unter der Notrufnummer 113 in Kenntnis zu setzen.

Weitere Ratschläge:

- Verschließen Sie immer alle Türen und Fenster, auch bei Garagen und Kellerräumen, wenn Sie nicht zu Hause sind.
- Aktivieren Sie Ihre Alarmanlage, auch bei kurzer Abwesenheit.
- Schalten Sie am Abend das Licht in Ihrem Zuhause ein.

Weitere Ratschläge um sich vor Einbrüchen zu schützen finden Sie unter police.lu/prevention.

Important information from the police regarding burglaries

In the last few days, an increased number of burglaries have occurred, mainly in the evenings. The Police assume that there are several criminals who will continue to be active.

If you notice suspicious persons or vehicles in this context, please contact the Police immediately by calling the emergency number 113.

Further advice:

- Always lock all doors and windows, including those to your garage and basement, when you are not at home.
- Activate your alarm system, even if you are only away for a short time.
- Switch on the light in your home in the evening.

Further advice on how to protect yourself against burglaries can be found at police.lu/prevention.